

Bulletin municipal n°1

Chers Sillannaises et Sillannais,

Comme vous avez pu vous en rendre compte lors de la parution des deux derniers bulletins municipaux d'information, le nom de celui-ci a évolué. Nous avons souhaité le baptiser « Sillans Info – Le bulletin des Crapauds ». Cette volonté réside dans le fait de retrouver dans cette nini parution divulguant l'information municipa officielle, une identité en regréant un lien avec notre histoire communale.

• Mais au fait, pourquoi les Sillannais sont-ils surnommés les Crapauds ?

Deux récits se disputent la provenance de ce surnom...

Il y a bien longtemps, l'église du village pris feu. Les pompiers furent appelés à la rescousse pour éteindre l'incendie à l'aide de leur pompe à incendie à bras, puisant l'eau directement dans la rivière. Mais ils avaient beau pomper, et pomper, l'eau ne sortait pas, et l'incendie continuait ses ravages sur le monument communal. Quelle ne fut leur surprise en s'apercevant que le tuyau de la lance incendie était bouché... par des crapauds !!!

D'où le surnom des habitants de Sillans.

Mais, une autre histoire se profile... Rappelons que notre patrimoine industriel local était principalement composé de la fabrication des chaussures, des skis et de la soierie.

Le surnom de crapaud pourrait donc venir de l'univers de la soie, importante activité dans le village. Si l'on se fie au dictionnaire de la soierie, un crapaud est un défaut sur le tissu lorsque, lors du tissage, un ou plusieurs fils de chaine ne sont pas levés (ou baissés), le métier continuant à fonctionner, les fils cassaient, il fallait donc les attacher, ce qui faisait un crapaud.

Sans oublier la définition du crapaud de marche, qui était le support de fonte fixé au sol, sur lequel s'articulait l'extrémité des pédales du métier à tisser.

Mais peu importe la provenance de ce surnom, nous pouvons être fiers de ce symbole et se revendiquer en tant que tels !!

Nous espérons que cette petite page d'histoire vous a éclairé, et nous vous invitons déjà dans ce numéro à découvrir des photos du patrimoine industriel Sillannais d'antan. Nous poursuivrons cette découverte au fils des prochains numéros.

Conseil municipal





André Gay, Le Maire

Président de droit de toutes les commissions municipales
Président de la Commission Urbanisme
Président de la Commission CCAS
Président de la Commission Appel d'Offres

Sylvie Simon, 1ère Adjointe

Membre de la Commission Finances - Marchés Publics

Membre de la Commission Vie Associative-Planning des salles

Membre de la Commission CCAS

Membre de la Commission Appel d'Offres





Alain Grollier, 2ème Adjoint

Président de la Commission Finances-Marchés Publics

Membre de la Commission Voirie-Sécurité Routière-Charte Forestière

Membre de la Commission Appel d'Offres

Jacky Grollier, 3ème Adjoint

Président de la Commission Voirie-Sécurité Routière-Charte Forestière
Président de la Commission Aménagement-Environnement
Membre de la Commission Finances-Marchés Publics





Evelyne Charpenay, 4ème Adjointe

Présidente de la Commission Ecoles
Présidente de la Commission Culture et Patrimoine
Membre de la Commission Finances-Marchés Publics
Membre de la Commission Information-Communication
Membre de la Commission Vie Associative-Réservation des salles

Jean Michel-Villaz, 5ème Adjoint
Président de la commission Bâtiments Communaux
Membre de la Commission Finances-Marchés Publics





Christelle NOIROT, Conseillère déléguée Présidente Planning des salles Membre commission Vie associative

Henri BECHARD, Conseiller délégué Président Commissions Fêtes et Cérémonies, Information et Communication, et Vie associative



Commissions



FINANCES MARCHES PUBLICS

Président : Alain Grollier

André Gay Henri Béchard

Jacky Grollier Sylvie Simon

Jean Michel-Villaz Evelyne Charpenay

Sébastien Ronseaux Chrystelle Noirot

Nadine Pêcheur

URBANISME

Président : André Gay

Consultant: Jacky Grollier

Michaël Stcherbakoff Corinne Grollier

Fabrice Covain Yves Néolier

Nadine Pêcheur Véronique Martin

ECOLES

Présidente : Evelyne Charpenay

Véronique Martin Jacques Durand

Chrystel Reichling

INFORMATION - COMMUNICATION

Président : Henri Béchard

Yves Néolier Evelyne Charpenay

Fabrice Covain Chrystel Reichling

APPEL D'OFFRES

Président : André Gay

Titulaires Suppléants

André Gay Véronique Martin

Sylvie Simon Corinne Grollier

Alain Grollier Jacky Grollier

C.C.A.S

Président : André Gay

Elus : Sylvie Simon, Chrystelle Noirot, Dominique Buisson, Michaël Stcherbakoff, Angélique Raclot

Non élus : Thérèse Gelas, Karine Sos, Christine

Bertagnolio, Aline Marion-Gallois, Nadine Thépaut

VOIRIE – SECURITE ROUTIERE CHARTE FORESTIERE

Président : Jacky Grollier

Michaël Stcherbakoff Alain Grollier

Fabrice Covain Angélique Raclot

Nadine Pêcheur

VIE ASSOCIATIVE – PLANNING DES SALLES

Présidente : Chrystelle Noirot

Président : Henri Béchard

Sébastien Ronseaux Evelyne Charpenay

Fabrice Covain Angélique Raclot

Sylvie Simon Véronique Martin

BÂTIMENTS COMMUNAUX

Président : Jean Michel-Villaz

Jacques Durand Dominique Buisson

Fabrice Covain Yves Néolier

CULTURE PATRIMOINE

Présidente : Evelyne Charpenay

Chrystelle Noirot Angélique Raclot

Fabrice Covain Chrystel Reichling

AMENAGEMENT - ENVIRONNEMENT

Président : Jacky Grollier

Michaël Stcherbakoff Fabrice Covain

Dominique Buisson Chrystel Reichling

Nadine Pêcheur

FETES ET CEREMONIES

Président : Henri Béchard

Evelyne Charpenay Michaël Stcherbakoff

Chrystelle Noirot Chrystel Reichling

Commissions



SYNDICAT INTERCOMMUNAL D'ASSAINISSEMENT

Titulaires Suppléants

André Gay Jacky Grollier Michaël Stcherbakoff Nadine Pêcheur

Alain Grollier Dominique Buisson Jean Michel-Villaz Jacques Durand

SYNDICAT BIEVRE VALLOIRE

Titulaire Suppléant Titulaire Suppléant

André Gay Dominique Buisson Michaël Stcherbakoff Nadine Pêcheur



Chrystel Reichling



Michaël Stcherbakoff



Nadine Pêcheur



Syndicat d'Electricité du Département de l'Isère

Dominique Buisson



Corinne Grollier



Fabrice Covain



Véronique Martin



Jacques Durand



Angélique Raclot



Yves Néolier



Sébastien Ronseaux

Le mot du Maire



Vous allez prendre connaissance du 1er bulletin municipal de cette nouvelle mandature.

Je profite de ces quelques lignes pour remercier les 988 électeurs qui se sont déplacés pour les élections municipales et plus particulièrement les 658 habitants qui m'ont renouvelé leur confiance.

Bien évidement je reste comme par le passé le Maire de tous les Sillannais et Sillannaises ; je suis et je serai encore à votre écoute pendant les six années de ce prochain mandat.

Ce mandat comme je vous l'avais annoncé aura comme enjeu une gestion rigoureuse des finances. Nous savons maintenant quel impact la réduction des dotations de l'état aux collectivités aura sur les recettes notre Commune : il sera de moins 27000 euros par an pendant 3 ans. A cela s'ajoute la mise en place de la réforme des rythmes scolaires qui va engendrer une dépense supplémentaire d'environ 20 000 euros (ceci n'est qu'une estimation dans la mesure où nous ne connaissons pas encore précisément le nombre d'enfants qui assisterons aux activités). Quoi qu'il en soit et comme nous l'avions annoncé, les activités seront gratuites pour les familles Sillannaises pour l'année scolaire 2014/2015.

Le Conseil Municipal a mis en place des Commissions et malgré un renouvellement pour moitié des élus, chacun s'est mis au travail et commence à élaborer des projets dans les divers domaines de compétence dont ils ont la responsabilité.

Très honnêtement, je trouve que cette nouvelle équipe a su par un investissement et une dynamique formidable se mettre rapidement au service des habitants de notre village.

Je finirais mes propos en parlant d'un projet qui me tiens à cœur et auquel j'espère que tous les Sillannais apporteront leur soutien. Nous sommes très fiers que l'association « Georges Antonin » ait choisi la commune de Sillans pour organiser leur fête de la batteuse. Je puis vous assurer que c'est une très grosse organisation qui met à l'honneur la paysannerie et les métiers anciens. Nous espérons que les habitants de notre village participeront à cette belle et grande fête.

Je vous souhaite bonne lecture et vous assure de mon entier dévouement.

M. André GAY,

Maire

Le mot de l'opposition



TRIBUNE - LISTE « ENSEMBLE POUR SILLANS »

Les élections municipales de mars 2014 ont permis à 2 candidats de la liste « ENSEMBLE POUR SILLANS » d'intégrer le Conseil Municipal.

Nous tenons à vous remercier pour votre confiance et votre soutien. Si le résultat obtenu n'est assurément pas à la hauteur de nos ambitions initiales et de notre investissement sur le terrain, nous sommes persuadés qu'une dynamique est née des multiples rencontres et échanges avec les habitants de notre commune.

A présent, notre action se veut concrète et naturellement au service de tous. Dès lors, nous avons fait le choix d'investir très largement les commissions municipales mises en place après l'installation des nouveaux élus.

Notre démarche durant ce mandat sera ainsi constructive, participative et bien sûr collective. Bien évidemment, notre engagement sera total afin de contribuer à la réalisation de projets cohérents pour un développement harmonieux de notre village. A ce jour, plusieurs points suscitent de vives interrogations et de légitimes attentes. Aussi, la prochaine rentrée scolaire verra la mise en œuvre des nouveaux rythmes scolaires à l'école primaire. Cette réforme qui impactera le quotidien de nombreuses familles sillannaises est annoncée depuis près de 18 mois par le Gouvernement. Hors, nous constatons une véritable impréparation de la majorité municipale à quelques semaines de son entrée en vigueur. Quelles activités pédagogiques, quel encadrement pour les temps périscolaires , quels coûts pour les usagers mais aussi pour la collectivité sans parler des modalités d'inscription ou de fonctionnement du dispositif? Par ailleurs, nous déplorons une concertation bien réduite avec les enseignants et les parents d'élèves voire inexistante avec les associations locales. Pourquoi se priver de ces ressources ?

Notre attention se portera aussi sur l'intercommunalité dont les compétences sont renforcées, sur le développement économique et l'activité commerciale, les initiatives proposées à destination de la jeunesse et le soutien à la vie associative. D'ores et déjà, nous sommes mobilisés sur ces dossiers aux enjeux majeurs.

Très cordialement.

Yves NEOLIER Sébastien RONSEAUX

Informations aux familles concernant les rythmes scolaires



Mesdames, Messieurs,

Nous vous informons d'un changement des horaires qui vous avaient été annoncés lors du dernier courrier d'information. En effet, il nous est apparu de notre devoir de prendre en compte les avis de nombreuses familles qui se sont inquiétées pour leurs enfants.

En effet, nous avions décidé d'allonger la matinée d'un quart d'heure, d'une part pour optimiser le temps du matin où les enfants sont plus réceptifs à l'enseignement et d'autre part pour cumuler une heure le lundi soir réservée aux Activités Pédagogiques Complémentaires (APC) ou soutien scolaire.

Malheureusement, le début des cours un quart d'heure plus tôt 4 jours par semaine ajouté à la matinée du mercredi risque de provoquer chez les enfants une accumulation de fatigue déjà constatée dans des écoles où la réforme est effective depuis septembre 2013.

Tous les spécialistes s'accordent à dire qu'il est très important pour les enfants d'avoir des rythmes réguliers, c'est ce que ces horaires proposent.

Quand aux APC, elles seront dispensées par les enseignants pendant les TAP ou pendant la pause méridienne.

Nous avons donc voté à l'unanimité des élus (majorité et opposition) lors du dernier conseil municipal les horaires suivants ; voici en rappel les modifications:

Nous avons d'ores et déjà reçu une réponse favorable de l'Inspection Départementale de l'Education Nationale concernant ces horaires.

	Accueil périscolaire	Enseigne- ment matin	Pause méridienne	Enseignement après-midi	TAP	Accueil périscolaire
Lundi	7h00-8h30	8h30-11h30	11h30-13h30	13h30-1	16h30	16h30-18h30
Mardi	7h00-8h30	8h30-11h30	11h30-13h30	13h30-15h30	15h30-16h30	16h30-18h30
Mercredi	7h30-8h30	8h30-11h30		Centre de loisirs	11h30-18h30	
Jeudi	7h00-8h30	8h30-11h30	11h30-13h30	13h30-15h30	15h30-16h30	16h30-18h30
Vendredi	7h00-8h30	8h30-11h30	11h30-13h30	13h30-15h30	15h30-16h30	16h30-18h30

Nous avons la chance à Sillans d'avoir un accueil de loisirs le mercredi qui pourra prendre en charge vos enfants à partir de 11h30.

Suite au déplacement de la rentrée scolaire du 1^{er} au 2 septembre (arrêté publié au journal officiel le 4 juillet 2014) il n'a pas été possible pour des raisons de délais réglementaires à la Communauté de Communes en charge des accueils de loisirs de proposer un accueil des enfants le 1er septembre. Nous en sommes désolés.

Nous profitons de ce courrier pour renouveler un appel au bénévolat pour la réalisation d'ateliers en Temps Activité Périscolaire (TAP). Merci de vous faire connaître auprès de la Mairie.

Nous restons à votre disposition pour toute question ou interrogation concernant le déroulement de la journée de vos enfants à partir du 2 septembre 2014.

Mr le Maire André GAY







De gauche à droite :

Dernier rang:

Marcel VEYRON - Pierre PETIT- Louis MARION - Elie JOLLANS - Maurice MICHEL-VILLAZ- Jean MICOUD - Paul SARRA - Paul MICHEL-VILLAZ - Camille GELAS - Eugène MICHEL-VILLAZ - ?

Roland THERMOZ – Guy MICHEL-VILLAZ – Alain BOUVAT-MARTIN – Gilbert GELAS – Albert RICHARD - Guy GELAS – Georges BUISSON – Guy DUMOULIN.

Au milieu:

Elie BRON – Bruno GOLLIN.

Premier rang

Claude LEPINE - Alain RIVIER - Alain COTTE - Michel COUET - Joseph CHAFFARD - Serge VINCENDON-DUC - Maurice DAMIRON - Daniel LEPINE.

Informations pratiques



• Les numéros de téléphone utiles :

Gendarmerie 04 76 93 50 17
Pompiers18 ou 112
SMUR15
Médecins : Dr. Rousset04 76 93 81 03
Dr. Rolland04 76 93 81 03
Pharmacie 04 76 35 94 92
Infirmières06 50 42 05 86
Kinésithérapeute04 76 91 59 04
Ostéopathe 04 76 65 69 47

• Les permanences :

Maire: André GAY sur rendez-vous

Jacky Grollier: tous les lundis des semaines impaires, sur rendez-vous.

• Transports: Ligne régulière Renseignements au 04 76 93 40 00

La Mairie

384 Rue de la république 38590 Sillans Téléphone04 76 93 81 26 Fax.....04 76 93 80 39

Mail: service-administratif@mairie-sillans.com

Horaires:

Lundi, Mardi et Jeudi de 8h00 à 12h00 et de 14h à 17h30 Mercredi et Vendredi 8h00 à 12h00

Fermeture tous les après-midi pendant les vacances scolaires

Sécurité Sociale

Mme Evelyne Marchiani Jeudis semaines impaires de 8h45 à 9h45

Assistante sociale

Téléphoner à la maison du territoire à BeaurepaireTel : 04 37 02 24

• Relais assistante maternelle

Mme Pingon le premier lundi du mois De 9h00 à 12h00

ASPIT emploi

Les $2^{\text{ème}}$ et $4^{\text{ème}}$ lundis du mois de 9h45 à 11h45

Tél: 04 74 20 13 77 ou 04 74 20 90 77 Email: aspitface.fr et aspionline.fr

ADMR Sillans-Plan

313 rue de la République 38590 Sillans Tèl: 04 76 05 56 89

Port: 06 30 91 80 10

Permanences:

Mercredi de 14h00 à 16h00

Agence postale communale

Uniquement les matins du Lundi au Samedi de 8h30 à 11h30

Tél: 04 76 55 71 37



• Déchetterie: 04 76 93 44 16

La déchetterie intercommunale de St Etienne de St Geoirs se trouve route de la Frette.

Horaires d'été (week-end du changement d'heures)

- Lundi : de 8h à 12h

- Mercredi : 8h à 12h et de 13h 30 à 18h30 (17h 30 en hiver)

- Jeudi : de 8h à 12h

- Le vendredi et le samedi : de 8h à 12h et de 13h30 à 18h30

Fermée le mardi

Les ordures ménagères sont ramassées les Mercredis matins à partir de 4h00.

Possibilité de commander des containers en Mairie, une fois par an (Avril), sous forme d'achat groupé avec la Communauté de Communes Bièvre-Isère.

Nuisances sonores...

Afin de faciliter la vie en communauté, nous vous demandons de respecter les horaires pour les nuisances sonores:

- Les jours ouvrables: de 8h00 à 12h00 et de 14h00 à 19h30
- Les samedis: de 9h00 à 12h00 et de15h00 à 19h00
- Les dimanches et jours fériés: de 10h00 à 12h00

Les permanences utiles en Mairie de St Etienne de St Geoirs

Mission Orientation Bièvre: tous les Mardis sur rendez-vous de 9h00 à 10h00 (Tél: 06.07.41.75.07) et sans rendez-vous de 10h00 à12h00

APAJH Service Accompagnement: les 2éme, 3éme et 4éme Jeudis du mois de 9h00 à 12h00, sur rendez-vous 04.74.20.42.70

Avocat Conseil (Maitre BURDIN): dernier Vendredi du mois, sur rendez-vous Tél: 04.76.93.51.46

Conciliateur de Justice (Mme DAYARD): 1er et 3éme Mercredis de 9h00 à 12h00 sur rendez-vous 04.76.65.40.35

<u>CARSAT-Assistante sociale (Mme LANGUINIER-KRAMER):</u> tous les Jeudis de 9h00 à12h00 sur rendez-vous 04.76.12.19.33

Animatrice locale d'insertion: Mardis après-midi sur rendez-vous

Etat civil



Ils sont nés....

STAUDT Pablo		Le 28 Janvier
BESOMBES Clara		Le 06 Févier
PERROY HUBERT Rose		Le 11 Févier
BUISSON Luis		Le 111 eviel
MIRANDA Luna		Le 31 Mars
CRETIN Clémentine		Le 16 Avril
LIGAS Ethan		Le 18 Avril
MAILLOT Lisa		Le 28 Avril
GAUTHIER Lucas		Le 08 Mai
BANSE Marley		Le 20 Mai
GILBERT Noé		Le 27 Mai
CAMINITI Nunsio		Le13 Juin
VISSEYRIAS Anais	Le 1	7 Juin
CORNU Léonie		Le 22 Juin
RUTIGLIANO Tiziano		Le 28 Juin

Ils se sont dit oui...



LESPINAT Aurore / GARCIA Alexandre------Le 10/05/2014
PIET-BORDIER Sophie / JACQUIER-LAFORGE Marc-----Le 14/06/2014

Ils nous ont quittés...

BRAHUN Olga	30/01/2014
GELAS Marcel	01/02/2014
POIPY Louis	25/02/2014
CARRIER Marie-Rose	07/03/2014
MICHEL -VILLAZ Maria	10/03/2014
DUMOULIN Andrée	26/03/2014
CREPOUX Daniel	16/05/2014
VINCENDON Elie	24/06/2014
DETROYAT Colette	30/06/2014



Eglise de Sillans



Le clocher de Sillans fait partie intégrante du relais de Sillans, les Côteaux et de la paroisse St Paul de Toutes Aures.

Le prête de la paroisse est le Pére Gilbert Rivollet. Tél : 04. 76. 65. 41. 00

• Baptêmes et Mariages :

S'adresser au Père Rivollet

• Funérailles :

L'équipe se compose de :

- Mme Michel-Villaz Marcelle------04.76.35.92.62 - Mme Sermay Michelle-----04.76.93.81.78
- Mme Rozant Monigue-----04.76.93.82.62

• Messes :

Le planning des messes est affiché :

- Au panneau situé sur la façade de l'église,
- Au panneau électronique.

Les intentions de messe sont à déposer dans la boite aux lettres de la cure de St Etienne de St Geoirs, les chèques libellés à l'ordre du Pére Rivollet.

• Eveil à la foi et catéchisme :

- Eveil à la foi : Isabelle Pepillo	04.76.93.95.11
Danièle Guillot	04.76.65.53.00
- CE1: Rachel Cugniet	04.76.35.20.75
Patricia André Poyaud	04.76.32.43.13
- CE2 : Valérie Manin	09.82.33.51.10
- CM : Jean-Francois Pepillo	04.76.93.95.11
Ninon Thiebaud	04 76 65 42 49

• Paroisse de St Paul De Toutes Aures - Catéchisme à Sillans.

A partir de la rentrée 2014/2015 nous voulons essayer d'organiser un groupe de catéchisme à Sillans pour les enfants de CE1/CE2.

Les horaires seront discutés avec les parents préinscrits après formation du groupe. Inscrivez vous provisoirement (sans engagement) par courriel à: anja.giraud@yahoo.fr ou par téléphone au 06 51 46 22 84 avant le 10/08/2014.

N' hésitez pas à nous contacter si vous avez des questions.

• Autres services :

En cas de nécessité ou pour la préparation d'une cérémonie, afin que l'église soit ouverte, contacter :

- Gelas Marie-Thérèse------04.76.35.93.47 - Michel-Villaz Marcelle------04.76.35.92.62
- Jean-Claude Blanchard

Offices:

Afin que chaque célébration se déroule au mieux, une certaine préparation est nécessaire. Venez nous rejoindre pour choisir les chants, taper les feuilles, décorer, remettre en ordre.

Nous sommes tous susceptibles d'avoir un jour ou l'autre besoin des services de l'église. Pour que notre clocher vive et garde une place importante dans notre village, vous êtes invités à donner, occasionnellement quelques heures de votre temps.

Nous vous en remercions.

Avancées des commissions



Travaux réalisés

• Abris bus de la poste





• Réfection du parking de la maison des anciens





Nomination des deux référents



Désignation d'un référent ambroisie

Comme vous le savez, l'ambroisie est une plante dont le pollen est à l'origine de fortes réactions allergiques, touchant de 10 à 15% de la population Rhône-Alpine. Sa présence importante dans notre région, et dans l'ouest et le nord du département de l'Isère, a un impact considérable sur la santé de la population.

Le Plan Régional Santé Environnement 2 (PRSE2), prévoit la désignation d'un référent ambroisie au sein de chaque commune, ainsi qu'à une échelle intercommunale.

Le Conseil Municipal a nommé à l'unanimité **Fabrice COVAIN** à ce poste de référent pour la Commune de Sillans. Ce dernier, ayant, par le biais de son travail, déjà reçu une formation sur le sujet.

Un « référent ambroisie communal », est en charge de l'information de la population, du repérage cadastral des parcelles infestées, et du suivi des actions à mettre en place conformément à l'arrêté préfectoral prescrivant la lutte préventive et la destruction obligatoire de l'ambroisie, tant sur le domaine public que sur le domaine privé.

Plus d'information disponibles que le site internet officiel suivant : http://www.ambroisie.info



• Mise de place d'un conseiller municipal en charge des questions de défense

Il parait important de rappeler que depuis 2001, année de la mise en œuvre du programme de professionnalisation des armées et de suspension de la conscription, chaque commune a la possibilité de désigner en son sein un correspondant défense.

Le Maire a proposé au Conseil Municipal, qui a donné son accord à l'unanimité, la nomination de **Michael STCHERBAKOFF** a cette fonction, pour ces compétences inhérentes à sa profession de pompier professionnel et volontaire.

Pour exercer ses fonctions, ce correspondant bénéficiera d'une information régulière. Il est en outre l'interlocuteur privilégié des autorités civiles et militaires territoriales, et en particulier du délégué militaire départemental.

La mission qui lui incombe s'articule autour des axes suivants :

- Promouvoir les métiers de la défense,
- Sensibiliser les jeunes au devoir de mémoire...

Informations diverses



• 27 Juin 2014: permis piéton pour les enfants de la classe de CE2

Le permis piéton pour les enfants est une grande initiative national de prévention du risque piéton chez les enfants de 8/9 ans.

A Sillans, la classe de CE2 de Mme BOUCHER a passé le permis piéton. Par des mises en situation et une jeu de question réponse, « le permis piéton pour les enfants » enseigne les règles de circulation piétonne et le sens de la responsabilité individuelle.

Le gendarme et un officier ont remis aux enfants, en présence de Sylvie SIMON, et Evelyne CHARPENAY le permis piéton.



Informations diverses



• 27 Juin 2014: remise des dictionnaires aux élèves de la classe de CM2

Sylvie SIMON et Evelyne CHARPENAY ont remis, en présence de la maitresse de CM2 Mme Caroline Campo, ainsi que de la directrice, Mme Martine PIVOT, un ensemble dictionnaire et atlas, et un dictionnaire d'anglais aux enfants de Sillans passant en classe de 6ème.



Nous profitons de cette fin d'année scolaire pour souhaiter une très bonne retraite à **Mme Geneviève BOUCHER.**

Informations diverses



Boites à lettres

Afin de faciliter le travail du facteur, merci de ne pas déposer vos containers ou autres poubelles devant vos boites à lettres.

• Bouchons de liège

Nous récupérons les bouchons de liège, et plastique.

Cette collecte se fait en faveur de la recherche pour la lutte contre le cancer.

Une poubelle sera mise à disposition dans le hall de la Mairie.

Panneau lumineux

Le panneau dans le hall d'entrée de nouvellement installé, est votre disposition (commerçants, artisans, associations, particuliers), pour vos annonces publicitaires.

• Chers artisans, commerçants et auto entrepreneurs Sillannais

En vue de **la mise à jour** du panorama de l'économie locale, nous vous invitons à nous faire parvenir les informations concernant votre activité actualisée (nom, coordonnées...).

Vous pouvez également joindre à ses informations, via un support informatique uniquement (format WORD, jpeg...) vos publicités ou autre plaquette commerciale. Celles-ci pourront faire l'objet d'une parution dans le bulletin semestriel de la commune ou encore, d'un affichage sur le panneau lumineux du hall de la Mairie.

Avoir un maximum d'informations vous concernant et concernant votre activité, nous permet de communiquer et soutenir plus facilement les acteurs qui font la vie économique du village.

Merci donc de vous rendre en Mairie avec l'ensemble de ces renseignements, ou bien encore de les transmettre par mail à l'adresse suivante :

service-administratif@mairie-sillans.com

Festivités



Fête de la Batteuse

La Mairie de SILLANS est heureuse d'accueillir l'**Association Georges**

Antonín et sa « Fête de la Batteuse et des métiers anciens »

les 16 et 17 Août 2014 au cœur de notre village.



Suívez-nous et venez scier, forger, tisser... travailler le bois, le fer, filer la laine, fabriquer du beurre, écrire à la plume... »

Rappel:

Nous avons encore besoín de bonnes volontés pour mener à bien ces deux journées de fête (par tranche de 2 heures, encadrement, service repas, surveillance parking...).

Vous pouvez encore vous inscrire auprès du secrétariat de la Mairie.

Festivités



Au calendrier

Feu d'artifice le Samedi 23 Août 2014

Le feu d'artifice, suivi du bal, auront enfin lieu, au stade, à la tombée de la nuit.

• Concours de pétanque du Rugby Club Sillannais le Samedi 30 Août 2014

Le RCS organise son concours de pétanque au boulodrome de Sillans. N'oubliez pas vos triplettes!

• Forum des associations le Samedi 6 Septembre de 9h00 à 12h00

Se déroulera **le forum des Associations** à la salle polyvalente de Sillans. Au cours de cette matinée, vous pourrez aller à la rencontre des associations sportives et culturelles présentes.

• Soirée moules/frites organisée par le Club de Football de Sillans le 6 Septembre 2014

Le club des footballeurs organise son repas moules / frites annuel. Venez nombreux vous régaler!

• Le RCS organise sa rando VTT et pédestre le Dimanche 7 Septembre 2014

Enfilez vos chaussures de randonnée et sortez vos VTT, le rendez-vous est donné pour la journée!

- La commission culture organise :
 - Le samedi 4 Octobre 2014, une soirée karaoké à la petite salle des fêtes de Sillans.
 - Le dimanche 16 Novembre 2014 après midi, un spectacle intitulé **« Qui a peur du grand méchant Loup ».** Ce spectacle est ouvert à tous; de 3 à 90 ans!
- La communauté de communes organise à Sillans:

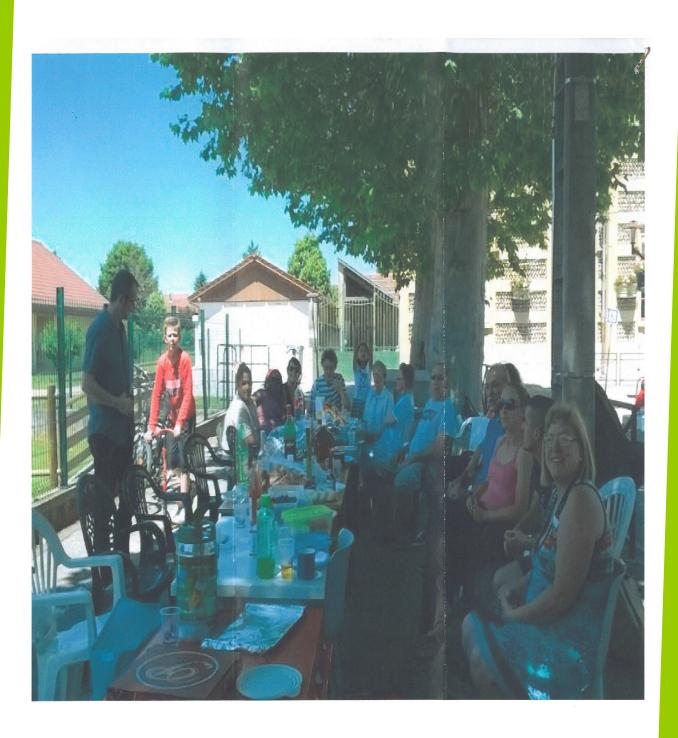
un concert de musique Irlandaise « In between », accompagné d'une exposition photos le vendredi 17 Octobre 2014, qui se dérouleront à la salle des mariages de la Mairie.

Nous vous communiquerons ultérieurement les détails de ces 3 derniers évènements.

Fêtes de quartier



L'ambiance et la bonne humeur était au rendez vous lors de notre première fête des voisins du Centre Village qui s'est déroulée le 21 Juin sur le parking de l'école. Nous serons heureux de renouveler l'expérience au printemps prochain.



Fêtes de quartier



Pour la deuxième année consécutive notre fête des voisins a réuni les quartiers du MOLLARD, de la VOIE FERREE, et la rue JOSEPH BERET. Le soleil et l'ambiance était au rendez vous.

A l'année prochaine pour une nouvelle édition!





Noces de Platine d'Elise et Marius RICCARDI

C'est entourés de leur grande famille qu'ils ont célébré leur 70éme anniversaire de mariage. Nous leur souhaitons encore de nombreuses années de bonheur



Patrimoine



A Sillans, au XIXe siècle ce fut le prélude de la « révolution industrielle ».

Trois industries de l'habillement commencèrent à s'y développer :

le tissage du velours, la soierie , la chaussure.





Coordonnées associations



Association ADMR Marie Rose GATEL Tél: 04 76 93 83 94

Admr.sillans-plan@orange.fr

Amicale de boules-CHOLAT-SERPOUD J- Marc Tél :04 76 93 87 04

Jmcho@free.fr

Atelier Les Arts-Guillier René Tél: 04 76 35 97 06 2a.guyonnet@wanadoo.fr

H.B.C.S

Chevallier Eric Tél: 04 76 93 92 54

Ecole Primaire Pivot Martine

Ce.2066p@ac-grenoble.fr

Tennis Club Ronseaux Sebastien

Tél:09 53 53 27 80 / 06 72 76 86 32

www.club.fft.fr/tc.sillans

SIL'MOVIES

Pereira Stéphanie ou Bourdis Christine Tél: 04 76 55 71 14 / 06 89 94 73 00

kwetman@sfr.fr

R C SILLANS—Rugby Cluzel Jean-Yves Tél: 04 76 35 97 46 Resillans38@gmail.com

Club de Gymnastique Fabre Viviane Tél: 04 76 93 94 89 Viviphi69@neuf.fr

Mancho Sill'Hand Ball UFOLEP

Grollier Corinne Tél: 0476 05 45 42 Corinne.grollier@neuf.fr

Sillans Organisation Collections

M. Valente Sylvio

YOGA

Carrier- Bourdon Eliane Tél: 06 67 29 47 94

Eliane.carrier@hotmail.com

La Grange d'en face MAUREL Bernard

http://la-grange-d-en-face9.webnode.fr

AAMIANTALP' Mr Carli René

Tel: 04 76 35 97 12

Amicale des Donneurs de Sang-

Carine Daillere

Tél: 04 76 35 92 30 / 06 32 54 80 39

Club du 3eme Age Rozant Monique Tél: 04 76 93 82 62

Comité F.N.A.C.A les Terreaux-Sillans Izeaux

Riondet Louis Adjoint Orcel Joseph

MILLE PIXEL-MILLE Aurore

http://millepixel.wix.com

Association Energym Reboud Thomas Tél:06 42 29 74 80

Vétérans Football Pachecco Tony

Société de chasse-Spollero Patrick Tél: 04 76 93 87 33

135 B.P.M(battements par minute)-

Charpenay Evelyne Tél: 06 70 52 02 37 135bpm.asso@gmail.com

Sou des écoles de SILLANS-

Ferrato Nathaly

Tél: 09 50 50 80 62 / 06 98 12 24 92

nfdferrato@free.fr

SELF Défense M. Ract Pascal

Pascal.ract@orange.fr

Tai Ji Quan « vivre son mouvement »

Tournebize Dominique

vivresonmouvement@gmail.com

R.E.R.S DE LA BIEVRE

Maurel Bernard





TENNIS CLUB SILLANS

TENNIS CLUB SILLANS

Avec la clôture du tournoi interne masculin et féminin et le début des interclubs jeunes et adultes, la soirée concert avec les JIMMY et le déplacement à Monte CARLO, le Tennis Club Sillans a connu un printemps 2014 particulièrement animé.

La fin de l'année scolaire voit également l'organisation de nos traditionnels : tournoi des enfants de l'école de tennis et tournoi salade de doubles mixtes ouvert à tous.

Le tournoi interne

Près de 40 joueuses et joueurs inscrits dans notre tournoi interne homologué par la Fédération Française de Tennis. Se déroulant de janvier à avril, il permet de disputer plusieurs dizaines de matchs en toute convivialité. C'est l'occasion aussi pour certain(e) s de découvrir les premières sensations de la compétition.

Bravo à Anne-Laure et Thomas, nos 2 vainqueurs.

Les interclubs jeunes et adultes

3 équipes seniors et 3 équipes jeunes engagées cette saison dans les interclubs de printemps proposé par le Comité de Tennis de l'Isère. Confrontés à des pratiquants souvent plus expérimentés, les résultats obtenus sont corrects et assurent de réelles perspectives.

Félicitations à l'équipe 1 masculine qui s'extrait des poules et échoue d'un rien dans les phases finales.

Rencontre à Frontonas



La soirée concert avec les JIMMY

Le 5 avril, le TCS accueillait à la petite salle les JIMMY pour un concert réjouissant. Plus de 80 personnes ont participé à cet événement. A reconduire assurément.

Les JIMMY

Escapade à Monte Carlo et Nice

Le TCS organisait le week-end de Pâques une virée dans le sud. Au programme des places pour assister aux demi-finales du très relevé tournoi sur terre battue de Monte Carlo avec le top du tennis mondial : Federer, Djokovic, Ferrer et Wawrinka et un hébergement à l'auberge de jeunesse de Nice très pratique pour visiter la ville.

Une belle réussite pour ce projet qui a mobilisé 42 amis et sympathisants du club.

Le court central en bord de mer



Le tournoi des enfants de l'école de tennis

Proposé fin mai, c'est toujours un moment très attendu par nos jeunes pratiquants et leurs parents venus nombreux les encourager.

Mentions spéciales à Thomas et Martin, les gagnants

Tournoi jeunes du 17 mai 2014

Retrouvez-nous sur notre site internet : <u>www.club.fft.fr/tc.sillans</u>

Informations au : 06 72 76 86 32





L'Atelier Les Arts a tenu son Assemblée Générale Ordinaire le 3 mai 2014 Il a été procédé au renouvellement du Conseil d'Administration qui se compose comme suit :

Président : Guillier René Secrétaire : Guyonnet Annie Trésorière : Reboud Marthe

Trésorière adjointe : Sermay Michelle

Membres:
Blanc Françoise
Bokhobza Françoise
Jacquet Agnès
Micoud Claudine
Ottin Josette
Torelli Michelle

Les activités reprendront à partir du lundi 15 septembre aux jours et horaires habituels :

Dessin: un lundi sur 2 de 14 h à 16 h Huile: les jeudis et vendredis de 14 h à 16 h

Aquarelle : 2 samedis par mois de 9 h à 12 h (ouvert aux ados à partir de 12 ans)

Encadrement : le mardi matin à la demande sur rendez-vous Atelier collage de serviettes : le mardi matin à partir de 9 h

Cette année, un nouvel atelier de peinture sur soie sera mis en place à partir du mois d'octobre, animé par Monique Perrodin, un mardi après-midi sur 2.

Depuis le début de l'année 2014, nous nous sommes installés dans l'ancien garage des pompiers, rénové par la municipalité. Ce local clair et spacieux correspond tout à fait à nos attentes .Il a été entièrement aménagé par les membres de l'association et nous pouvons maintenant accueillir nos adhérents dans un espace très fonctionnel. Merci à la municipalité .

Nous organiserons une exposition dans la salle du conseil de la mairie, les 15, 16 et 17 novembre 2014 et nous avons toujours une exposition permanente dans le hall de la mairie où différents peintres de l'association exposent des œuvres à tour de rôle tout au long de l'année.

Les ateliers aquarelle, collage de serviettes ainsi que l'encadrement sur rendez-vous ne sont pas complets. Les personnes intéressées peuvent se faire inscrire auprès des responsables de l'association.

Nous vous rappelons que toute participation aux ateliers proposés est soumise à l'adhésion à notre association.





Le travail dans la bonne hmeur dans notre nouveau local

Pour tous renseignements ou inscriptions les responsables sont à votre disposition : René Guillier : $04\ 76\ 35\ 97\ 06$

René Guillier : 04 76 35 97 06 Annie Guyonnet 04 76 93 81 85 Michelle Sermay 04 76 93 81 78





L'Association 135 B.P.M. a fêté ses 10 ans le 29 Mars 2014 au Gymnase



La soirée fut très réussie, plus de 80 personnes sont venues se défouler à la **Zumba Party** organisée par Laetitia.

Merci à Laetitia et à tous(tes) les participants!!!





admr : numero un français des reseaux de proximite

Créée en 1980, l'association locale de Sillans-Plan couvre 2 communes, Sillans et Plan. Elle est animée et gérée par une équipe de 12 bénévoles qui emploie 9 salariées représentant 7 903 heures d'intervention auprès de 72 personnes

L'association de Sillans-Plan est membre du réseau ADMR. Elle est adhérente à la Fédération ADMR de l'Isère qui regroupe 156 associations locales, 1 600 bénévoles et 2 500 salariés. Elle est également adhérente à l'Union nationale ADMR.

Le réseau ADMR France c'est 3 300 associations locales implantées sur toute la France, 265 000 adhérents dont 110 000 bénévoles actifs, 103 000 salariés et un ou plusieurs services offerts à plus de 700 000 personnes.

UN PROJET ASSOCIATIF FORT

La mission première de l'ADMR est de permettre aux familles et aux personnes en difficulté ou démunies de bien vivre chez elles en leur apportant un service personnalisé, en fonction de leurs attentes ou de leurs besoins. L'ADMR développe une action généraliste qui consiste à créer, mettre en place et gérer des services d'aide et de soins destinés à tous publics.

Le savoir-faire ADMR résulte de compétences techniques mais aussi et avant tout de la volonté d'être présent au plus près des personnes pour mieux répondre à leurs attentes et favoriser la relation, l'écoute et le dialogue.

C'est à travers le développement de ces relations pour lesquelles les bénévoles s'engagent et qui créent de la cohésion sociale que l'ADMR peut atteindre son objectif d'intégration sociale.

Le second objectif de l'ADMR c'est la création d'emplois. En offrant des perspectives d'évolution aux salariés et par le volume d'activité qu'elle gère, l'ADMR contribue souvent à maintenir la vie économique locale.



UNE ACTIVITE DIVERSIFIEE

L'ADMR de Sillans-Plan propose plusieurs types de services en fonction des demandes des personnes et de leur situation.

Ménage, repassage, courses, pour les familles, les célibataires et les jeunes retraités à la recherche d'une meilleure qualité de vie.

Tâches ménagères, d'hygiène à domicile, handicapées ou malades.

La téléassistance FILIEN ADMR pour garantir la sécurité des personnes. C'est aussi un outil de convivialité précieux pour rompre l'isolement ou la solitude.

Pour rendre encore plus performante son intervention, l'ADMR de Sillans-Plan s'est engagée dans une démarche qualité depuis 2012. L'association s'engage sur la qualité de ses services proposés aux bénéficiaires, à la fois dans sa gestion administrative, ainsi que dans la réalisation des interventions des aides à domicile.

Ce contrat résume toute la philosophie de l'action ADMR : apporter un service de proximité et créer un lien social fort.

LES SERVICES DE L'ADMR DE SILLANS-PLAN

Rester à son domicile est le vœu de chacun. L'association ADMR de Sillans-Plan est à votre écoute pour vous accompagner lors des formalités de dossiers de prise en charge (Autonomie, Allocation Familiale, Caisses de Retraite...). Les bénévoles sont également présents pour vous échanger, répondre de manière adaptée à votre demande.

Nos objectifs sont:

De répondre de manière rapide et adaptée à votre demande.

De vous fournir des informations complètes et fiables tout au long de prestation.

D'adapter l'intervention à l'évolution des besoins de vos besoins.

De mettre à votre service des intervenants compétents.

De respecter votre intimité, votre vie.

De faire évoluer notre pratique pour l'améliorer et ainsi vous satisfaire.

Les actes essentiels de la vie sont assurés par des professionnels, attentifs au respect de votre liberté, de votre autonomie.



UNE EQUIPE DE BENEVOLES A VOTRE ECOUTE

32



Rejoindre l'ADMR et notre équipe de bénévoles, c'est utiliser son temps libre pour participer à l'évolution du maintien à domicile, partager ses idées afin de maintenir des liens sociaux, développer la solidarité et l'entraide à travers des visites, mais c'est aussi s'intégrer dans la population locale, agir sur la qualité de vie dans sa commune.

Rejoindre l'équipe de bénévoles de l'ADMR de Sillans-Plan, c'est :

Etre utile à ceux qui nous entourent. Agir pour le développement local. Vivre une expérience humaine enrichissante. Partager et acquérir des compétences et des savoir-faire.

Bien vivre chez soi, c'est le souhait de chacun. Par leur engagement quotidien, les bénévoles de l'ADMR de Sillans-Plan rendent cela possible.

ADMR SILLANS-PLAN

313 Rue de la République 38590 Sillans **Tél. 04.76.05.56.89 - Port. 06.30.91.80.10**

Permanences

Mercredi de 14h00 à 16h00 Vendredi de 14h00 à 18h00



Club du 3éme âge « Coche de la Pintière »



Le 16 mai dernier, nous avons effectué notre premier voyage. Nous sommes allés dans l'Ain, à Groslee. A notre arrivée, nous avons rencontré le propriétaire d'une superbe demeure du XIIIème siècle, le Château de la Vareppe. Cette personne est un passionné de la vigne et du vin et qui vendange encore à la main pour préserver la qualité de ses produits.

Dégustation à volonté de ses différents vins accompagnés de pizzas et de flamenkuchs.

Nous avons assisté à son fameux lancer de saucisses. C'était surprenant et très intéressant.

Un bon repas nous était concocté par le propriétaire lui-même. Au menu, entre autre, un cochon de lait cuit au feu de bois qui était délicieux.

Pendant tout le repas l'animation était assurée, toujours par le propriétaire. On est resté des heures à l'écouter nous parler de sa vie avec une verve montée de toutes pièces. C'est un conteur extraordinaire qui nous faisait penser à 'Coluche'. Nous avons passé une journée très agréable entre rires et fou-rires. A tel point, que certains sont partants pour refaire ce voyage l'année prochaine.

Notre amie Toune entrain de pomper pour lancer les saucisses





Gentlemen, il raccompagne Denise



Le propriétaire animateur chante avec une Dame du Grand-Lemps



Salle de restaurant voutée et en pierres



Le Club se réunit toujours tous les jeudis pour passer un après-midi amical et jouer à la coinche au rummikub ou au scrabble avec une pause goûter. Nous aimerions que de nouvelles personnes se joignent à nous et participent à ces après-midi de compagnie et de détente.

Le voyage prévu le 3 juillet en Saône et Loire pour visiter l'Abbaye de Cluny et participer à un cabaret équestre a été annulé pour manque d'inscriptions.

Le prochain voyage est prévu le 12 septembre et nous espérons que vous serez assez nombreux à vous joindre à nous pour une «Croisière dans les gorges de la Loire »

Au programme:

Déjeuner croisière commenté dans les gorges de la Loire, pour admirer la réserve naturelle protégée. Vue sur le village perché de St Victor sur Loire, le château d'Essalois, le pont de Pertuiset, le barrage et l'ile de Grangent, et l'extraordinaire diversité biologique de la faune et de la flore, etc...

L'après-midi, visite guidée du village de St Victor avec ses vieilles maisons chargées d'histoire (église du XIe siècle, château du XIIIe), vue panoramique sur les gorges de la Loire et le barrage de Grangent

Manifestations pour la saison 2014 / 2015

21 août 2014 - Pique-nique à la plaine ou à la petite salle des fêtes si mauvais temps

18 octobre 2014 - Repas offert aux Personnes qui ne peuvent plus voyager

25 octobre 2014 - Assemblée Générale

21 novembre 2014 - Sortie bouillabaisse à Grenoble

7 décembre 2014 - Concours de belote
3 janvier 2015 - Tirage des Rois

18 janvier 2015 - Loto

15 février 2015 - Repas choucroute

15 mars 2015 - Portes ouvertes avec vente de gâteaux

19 avril 2015 - Repas du club

Ce n'est pas parce que nous avons des cheveux blancs que nous sommes vieux dans notre tête

NOUS VOUS SOUHAITONS A TOUS UN ETE AGREABLE





TAU QUAN DE SILLANS

Débuter en Taïchi Chuan et en Qi Ter cours gratuit | 20% sur I cours pour les sillannais Gong c'est apprendre, dans un premier temps, un enchaînement de mouvements lents et précis appelé "Forme". Cette étape permet d'entretenir ou d'améliorer la fluidité et la coordination du geste, l'orientation dans l'espace, la concentration, l'équilibre général.

TAICHI CHUAN/QI **GONG A IZEAUX** Jeudi 18h30 et 20h00 « Foyer du Grand Chêne »

Un professeur diplômé



A à Z Bièvre Rénovation	Electricité générale	66 Impasse le Vallon	
		06 62 04 62 98	
ABC FormationLog	Formation de caristes	105 Rue Paul Michal	
Alaca Aluminium	Manufacria Aluminium	06 50 02 38 77	
Alpes Aluminium	Menuiserie Aluminium	41 rue Paul Michal	
Artisan Carreleur de la Bièvre ACB	Pose de carrelage et dallage	11 Allée des Charmilles	
COMPAGNIN Sylvain Au bonheur des Arbres	Devenacioto	06 32 92 85 56	
Au bonneur des Arbres	Paysagiste	1385 Rue Ambroise Carrier	
A. da	Carrage mahile	04 76 07 13 91	
Auto +	Garage mobile	249 Rue Paul Dijon	
Batiman Kirénov MDW	Menuiseries PVC	597 Rue de Vaugauthier	
		04 76 93 91 24	
BOTTON Ivan	Masseur kinésithérapeute	284 Rue du Dr Jolans	
		04 76 91 59 04	
Chaussures Snallis	Fabrication - Cordonnerie	1855 Rue Ambroise Carrier	
		04 76 93 81 29	
Chez Jean Louis	Traiteur	113 Impasse des Lilas	
Georges ATIENZAR		.04 76 35 95 80	
Clément Froid et Clim	Vente – Installation de cli-	95 Rue Paul Michal	
	matisation	06 08 24 52 91	
DUHET Éric	Travaux acrobatiques	103 Rue du Dr Guyonnet	
		04 76 35 92 29	
EARL La Verdoyante	Exploitation agricole	281 Rue Victor Prud'Homme	
EGB Services	Ent générale de bâtiments	73 Impasse des Fougères	
Entreprise Franck JANON	Maçonnerie	708 Rue Ambroise Carrier	
		06 37 44 64 54	
L'Epi Sillanais	Boulangerie - Pâtisserie	1677 Rue Ambroise Carrier	
·		04 76 93 92 81	
ES 2 M	Serrurerie – Menuiserie	41 B Rue Paul Michal	
Marc MALLIER		.04 76 93 87 61	
FILS Caroline	Couturière	247 Rue Marius Camet	
		04 76 93 88 59	
GELAS Serge	Paysagiste	43 Chemin du Mollard	
	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	04 76 93 88 82	



GASPARINI Hervé	Plomberie	1822 Rue Ambroise Carrier
		06 13 86 14 72
GAEC de Maiseau	Agriculteur - Primeur	334 Rue de la Garenne
Lucien JACQUIER LAFORGE		04 76 93 81 48
GMS Enrobés	Travaux d'enrobés	Rue Bataillard et Pendu
		04 76 66 89 50
Grand Lemps Concept		71 Rue Paul Michal
Hardridge	Vente de chaussures	207 Rue Paul Dijon
		04 76 93 97 00
Hié Froid	Installation frigorifique	Chemin du Randan
	Matériel pour restaurants	04 76 87 13 81
Investip		774 Rue Ambroise Carrier
		06 83 86 89 00
Isère Détect'or	Recherche de métaux	184 Chemin des Roches
Isère Viandes	Vente gros et détail viande	1677 Rue Ambroise Carrier
		04 76 93 84 34
LANDRISCINA Vincent	Electricité générale	39 Rue de Vaugauthier
		04 76 93 80 65
La vertu de ses mains	Réflexologie plantaire	132 Chemin des Roches
	Relaxation	06 21 77 67 71
Lumensol	Energies renouvelables	140 Rue Louis Michel Villaz
Laugane Bar	Bar - Journaux	1345 Rue Ambroise Carrier
		04 76 35 91 29
MICHEL Marie-Jo	Massage	Chemin du Randan
MICOUD Electricité	Electricité Générale	655 Rue de Vaugauthier
		06 65 13 86 93
Mifsud Entreprise	Entreprise de bâtiment	1812 Rue Ambroise Carrier
		04 76 35 92 31
MRG Sarl	Menuiserie	642 Rue Joseph Beret
RUTIGLIANO		04 76 05 43 11
Novo Protec	Surveillance- Gardiennage	44 Chemin des Amandiers
		06 50 24 68 94
Pharmacie de Sillans	Pharmacie	29 Rue Centrale
		04 76 35 94 92



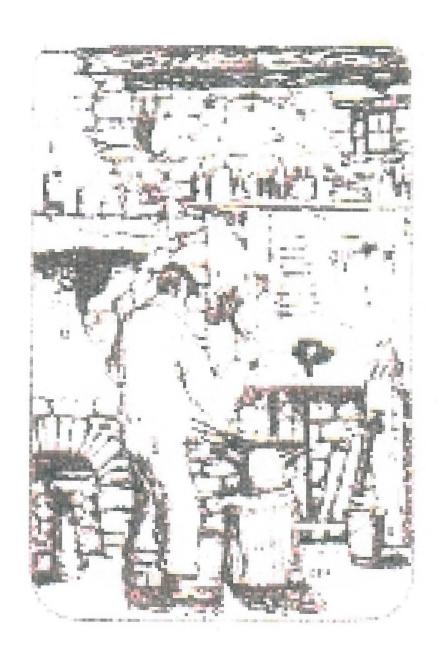
PEPILLO Jean-François	Cabinet d'architecte	298 Rue de la République
		04 76 93 91 29
Piscines Assistance	Construction - Entretien de piscines	57 Rue Albert Poncet
LAMARRE - FOREST	piscines	06 07 01 79 58
RENEVIER Alain	Plomberie- Chauffage - Zin-	427 Rue Ambroise Carrier
	guerie	04 76 35 98 70
Salon Carol	Coiffure	48 Rue Centrale
		04 76 35 99 58
Salon Nouvel Hair	Coiffure	1337 Rue Ambroise Carrier
		04 76 93 94 46
SARL Gilbert André	Mécanique de précision	41 A Rue Paul Michal
		04 76 35 98 14
SDMI	Motoculteur	1850 Rue Ambroise Carrier
		04 76 31 16 18
SESI Sud Est Sécurité Incendie	Protection incendie	245 Rue Victor Prud'homme
		06 88 88 95 80
Sillans Croquettes	Alimentation animale	1848 Rue Ambroise Carrier
		04 76 93 82 66
Société PITRE Jean-Claude		774 Rue Ambroise Carrier
		04 76 07 82 98
Taxis Abalone - Radicini	Taxis	06 62 90 12 20
Taxi PIGACHE Laurent	Taxi	129 Rue Victor Prud'homme
		04 76 93 83 67
Transport CLUZEL	Transport routier	233 Rue de la République
·		04 76 93 83 81
Trans Bièvre Agri	Transport	180 Rue de la Voie Ferrée
		06 85 52 62 88
VALENTE Martine	Commerce ambulant	1431 Rue Ambroise Carrier
VALENTI Entreprise	Cloison - Isolation	97 Rue de Vaugauthier
·		04 76 93 96 09
Verelec	Fabrication élément chauf.	59 Rue Victor Prud'homme
Visseyrias		123 Chemin de la Fordhetière

Economie locale

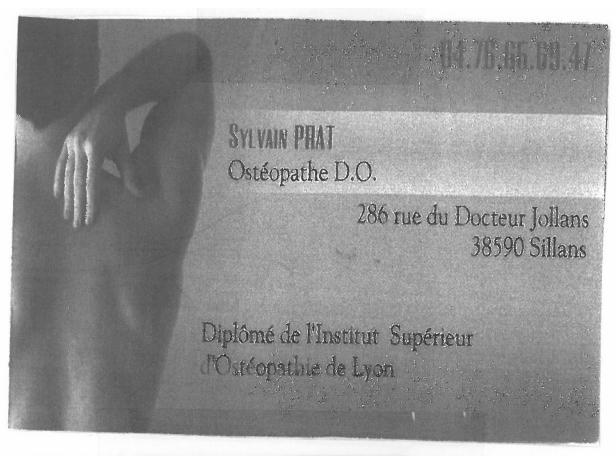


E.S.2M Entreprise Mallier Serrurerie Métallerie 41 Rue Paul Michel 38590 SILLANS

E-mail: <u>es2m.serrurerie@orange.fr</u> Tél:04.76.93.87.61 Fax: 04.76.93.37.86













Transports particuliers, gares & aéroports.
Conventionné sécurité sociale, consultations, kinés, dialyses,

06 62 90 12 20

radiothérapies, chimiothérapies.

49 rue Haute 38500 VOIRON





Spécialités créoles

Confitures:

- * Ananas 5 €
- * Mangue 5€
- * Banane 5€
- * Goyave 5 €
- * Passion 5 €
- * Coco 5.50 €
- * Pomme Cythère 5 €

Présent sur les marchés Pour toutes commandes et renseignements, me contacter au 06 89 41 30 82 Email: specialitescreoles38@gmail.com

Thés/Café:

- * Thé Fruits exotiques 4.50 €
- * Thé Vanille 4.50 €
- * Thé Noir naturel 4.50 €
- * Café moulu 5.50 € les 250 g

Sauces:

- * Sauce pimenté Extra hot Pepper 3 €
- * Sauce pimenté Créole 3 €
- * Sauce pimenté Mangue 3 €
- * Sauce Rougail 4.50 €
- * Sauce chien (vinaigrette) 5.60 €
- * Sauce Créoline 6.50 €
- * Pate à massalé 5 €
- * Pate a colombo 4.50 €
- * Pate de piment vert 3.60 €
- * Moutarde créole : 5 €



Épices:

- * Piment extra fort 2€ les 50g et 3.60 € les 100g
- * Cannelle en bâton 2.50 € les 50g
- * Curcuma 2 € les 50g et 3 € les 100g
- * Poudre a colombo 2 € les 50g et 3.60 € les 100g
- * Curry madras 2 € les 50g et 3 € les 100g
- * Massalé 2 € les 50g 3.60 € les 100g
- * 4 épices 3 € les 50g et 5 € les 100g
- * Gingembre 2 € les 50g et 3.60 € les 100g
- * Poivre noir entier de Madagascar 2.50 € les 50g et 4 € les 100g
- * Sucre de canne roux 1 € les 100g

Vanille:

- * Arome vanille 5 €
- * Gousse de vanille : 1.50 € l'unité et 15 € les 15 gousses

Punch:

- * Ananas 15 € la bouteille
- * Mangue 15 € la bouteille
- * Vanille 15 € la bouteille
- * Litchis 15 € la bouteille
- * Goyavier 15€ la bouteille
- * Planteur 16 € la bouteille
- * Coco 16 € la bouteille
- * Passion 16 € la bouteille

Rhum:

- * Rhum blanc traditionnel 1L 40° 22 € la bouteille
- * Rhum vieux, vieillit 3 ans en fût de chêne 70cl 35 € la bouteille
- * Rhum arrangé banane flambée 50cl 20 € la bouteille



SPECIALITES SICILIENNES



ARANCINI 2,50€

Boule de riz farcie :

Viande (bolognaise, petits pois, mozarella)

Aubergine (bolognaise, aubergines)

Jambon (jambon, mozarella)

Fromage (mozzarella, emmental, bleu)

Tartiflette (lardons, reblochon)

PANZEROTTE 2,90€

Chausson pâte à pizza farci:

Jambon, mozarella, tomate fraîche





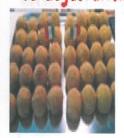


Uniquement sur commande minimum deux jours à l'avance

Mini arancini pour apéritif ou dégustation 0,70€

SAUCISSE ITALIENNE 13€/kg

Nature, piquante, fenouil



TEL : 06 95 73 10 62

Email:milaumarket@free.fr Site: proxi-milaumarket.wifeo.com A commander avant le jeudi matin pour le vendredi ou le samedi

Disponible en magasin : 1100 rue de la république Pâtes, simmenthal, bitter, limonœllo...

Retrait des commandes à Sillans ou à la supérette PROXI à Renage Livraison possible







Plomberie



Sanitaires





Chaufferie





Adoucisseur et osmoseur





AàZ Bièvre Rénovation - 66, impasse Le Vallon - 38590 Sillans Tél.: 09 50 50 80 62 - Port.: 06 62 04 62 98

Email:contact@aaz-br.com - www.aaz-br.com

Une équipe de professionnels à votre ser

Electricité générale

Domotique:

- Motorisations
- Alarme

Aspiration centralisée

VMC

à votre service 7/7 j



Frédéric Ferrato

66, impasse le Vallon 38590 SILLANS

Port. : +33 (0)6 62 04 62 98 Tél. : +33 (0)9 50 50 80 62

Email : contact@aaz-br.com



SARL Le Temps d'un Orbre



589, rue Vaugauthier 38590 Sillans 06 59 05 59 64 quentinglandut@gmail.com

BOIS DE CHAUFFAGE

Ensemble faisons le choix d'une Energie renouvelable : 1 stère = 160 litres de Fioul Grâce à la gestion durable des forêts nous réduisons l'effet de serre!

(pas de châtaignier)

2 ans de séchage
livraison rapide





SILLANS CROQUETTES

VENTE ALIMENTS CHIENS et CHATS

1848 rue Ambroise Carrier

38590 SILLANS

Renseignements et commandes au

04 76 93 82 66 ou 06 56 89 01 21

Mail d.catin@orange.fr

Horaires magasin

Lundi - mercredi - vendredi

9 h 30 18 h

Samedi

9 h 12 h

Livraison possible selon quantité

Daniel Catin RC 324 507 060 00071















De Janvier à Décembre 2013, il a été collecté sur la commune :

	Verre	Emballages	Papiers
En tonnes sur la commune	41,6	16,2	29,5
En Kg/hab/an sur la commune	22,3	8,7	15,8
En Kg/hab/an sur Biëvre Isëre Communautë	28,8	12,8	21,7
En Kg/hab/an sur le SICTOM	35,2	16,8	22,9

Nouveau Bureau et Nouveaux Délégués pour le SICTOM

Lundi 19 mai, les délégués du SICTOM DE LA BIEVRE se sont réunis à PENOL pour le premier comité syndical afin d'élire son nouveau bureau, ainsi que les délègués aux différentes commissions.

Seul candidat. André GAY (Vice-président Bièvre Isère Communauté) a été brillamment réélu par ses pairs aux fonctions de Président.

Ont été élus au poste de 1^{et} Vice-président : Pierre BUISSON (Président Communauté de Communes Massif du Vercors) ; au poste de 2º Vice-président : Raymond ROUX (Vice-président Bièvre Isère Communauté); au poste de 3º Vice-président : Jean-Noël PIOTIN (Vice-président Communauté de Communes Bièvre Est).

Les autres membres du bureau, élus à l'unanimité, sont : Jean-Paul AGERON et Pierre TORTOSA pour Biévre Isère ; Jean-Claude SCHMIT et Claude NICAISE pour le Territoire de Beaurepaire ; Jean-Christian PIOLAT et Martial SIMONDANT pour la Région St-Jeannaise ; Anne-Marie BRUN-BUISSON et René GALLIFET pour Bièvre Est; Pascale POBLET pour Chambaran Vinay Vercors; Jean-François GARCHERY pour le Massif du Vercors.



André GAY : Président







P. BUISSON : 1er Vice-Président R. ROUX : 2ème Vice-Président J-N. PIOTIN : 3ème Vice-Président

Plus d'info sur : www.sictom-bievre.fr





Portes Ouvertes du SICTOM!

Chaque année le SICTOM de la Bièvre organise des journées Portes Ouvertes à Penol, afin que l'ensemble des habitants du territoire viennent visiter le centre de tri et les installations de traitement des ordures ménagères. En 2014, elles auront lieu :

<u>Vendredi 26 Septembre (14h à 18h) et</u>

Samedi 27 Septembre (10h à 12h - 14h à 17h)



Prêt matériel de tri pour les manifestations et animations

Le SICTOM de la Bièvre met à disposition des associations, collectivités, écoles,... du matériel de tri pour leurs manifestations : panneaux d'exposition sur le tri, poubelles de tri de couleur (jaune, bleu, vert), sac poubelle jaune, etc.

Nouveauté ECOCUP I

Teme PETE
Traine THIRE
MAYSER

ISERE
TWO JOETS IS

Le SICTOM de la Bièvre sera dès le mois de juin, point relai des gobelets Ecocup du Conseil Général!

En effet, vous avez la possibilité depuis le site internet du Conseil Général de réserver des gobelets Ecocup pour vos manifestations (www.isere.fr/loisirs/organiser-un-evenement/le-pack-eco-evenement). Cependant, si vous réservez en dessous de 1500 gobelets, il faut normalement aller les chercher à Grenoble.

A partir du 1er juin, les associations, collectivités, écoles,... du territoire (CC Territoire de Beourepoire, CC Région St Jeannoise, et Bièvre Isère Communauté) pourront venir chercher ces gobelets directement à Penol dans les locaux du SICTOM. Pour les réservations au dessus de 1500 gobelets, le principe ne changent pas : vous êtes livrés sur place.

Pour plus de renseignements : fucile.curty@sictom-bievre.fr ou 04 74 53 82 32

Plus d'info sur : www.sictom-bievre.fr





- Boutelles et flacons en plastique : eau, loit, lessive, gel douche, huile,...
- Cartons d'emballages : céréales, gôteaux, poquets yourts, ...
- Briques alimentaires : jus de fruit, lait, soupe, crème, ...
- Emballages en acier ou aluminium : conette, aérosol, conserve, sirop,...

2014 : Les nouvelles Consignes de tri se poursuivent !

Depuis 2012, vous pouvez aussi mettre tous les emballages en plastiques à l'exception des sacs et films plastiques : pots youvrts, pots de crème fraiche, barquettes de jambon, vionde ou poisson, barquettes de beurre, baites rondes de gel pour cheveux, tubes dentifrice, boites de gâteaux apèro, baites de chocolat en poudre,...

Journaux, Magazines, Prospectus, Feuilles, Cahiers, Annuaires, Catalogues, Enveloppes



Uniquement les bouteilles, pots et bocaux en verre





Bon de commande pour l'achat d'un Composteur



Vous pouvez acquérir un composteur auprès du SICTOM des Pays de la Bièvre moyennant une participation de 30€.

Les bons de commande sont disponible en Mairie, ou sur demande auprès du SICTOM : sictom.bievre@sictom-bievre.fr

La prochaine distribution des composteurs aura lieu fin Septembre 2014.

Plus d'info sur : www.sictom-bievre.fr